



# Hoja de datos de seguridad de material

## Sección 1: Identificación de Compañía y Producto

Nombre del producto: Limpiador de Contacto HF™ (Granel)

Número(s) del producto: 02126

**Fabricado por:**

CRC Industries, Inc.  
885 Louis Drive  
Warminster, PA 18974  
[www.crcindustries.com](http://www.crcindustries.com)

Información general	(215) 674-4300
Asistencia técnica	(800) 521-3168
Servicio al cliente	(800) 272-4620
Emergencias las 24 horas (CHEMTREC)	(800) 424-9300

## Sección 2: Identificación de Peligros

### Reseña general de emergencia

Aspecto y olor: Líquido transparente, leve olor de hidrocarburo

### PELIGRO

Nocivo o fatal si se ingiere.

Según definición de la Norma de Comunicación de Peligros de la OSHA, este producto es peligroso.

### Efectos potenciales sobre la salud:

- OJOS:** Puede causar irritación leve, incluidos color rojizo y lagrimeo. No se prevé que sea un irritante ocular.
- PIEL:** Puede causar irritación leve con el contacto prolongado. No se prevé que sea un irritante de la piel. No se han informado efectos dañinos por la absorción por la piel.
- INHALACIÓN:** Se prevé un bajo grado de toxicidad por inhalación. Los efectos de la sobreexposición pueden incluir irritación de la nariz y garganta, excitación transitoria seguida de señales de depresión del sistema nervioso (dolor de cabeza, somnolencia, mareos, pérdida de coordinación, desorientación y fatiga).
- INGESTIÓN:** Baja toxicidad debida a ingestión. Puede causar irritación del tubo digestivo, náusea y vómitos. El mayor peligro es la aspiración de este material hacia dentro de los pulmones al tragar o vomitar. Esto puede causar una neumonitis química (inflamación de los pulmones) y posible muerte.
- EFFECTOS CRÓNICOS:** Pruebas inadecuadas disponibles para evaluar el riesgo de cáncer. Informes han asociado la sobreexposición repetida y prolongada a solventes con daños cerebrales y del sistema nervioso permanentes.
- ÓRGANOS OBJETIVO:** No hay datos disponibles

Afecciones médicas agravadas por la exposición: trastornos de la piel, trastornos respiratorios (similares al asma).

Vea la Sección 11 para información sobre toxicología y carcinogenicidad de los ingredientes del producto.

---

---

### Sección 3: Composición/Información sobre Ingredientes

COMPONENTE	NÚMERO DE CAS	% por peso
Destilado liviano hidrotratado	64742-47-8	90 – 100

---

---

### Sección 4: Medidas de Primeros Auxilios

- Contacto con los ojos:** Enjuagar de inmediato con bastante agua durante 15 minutos. Llame un médico si la irritación persiste.
- Contacto con la piel:** Quitar la ropa contaminada y lavar el área afectada con jabón y agua. Llame un médico si la irritación persiste. Lavar la ropa contaminada antes de reutilizarla.
- Inhalación:** Mover la persona a aire fresco. Mantenga calma a la persona. Si no respira, administrar respiración artificial. En caso de dificultad para respirar, suministrar oxígeno. Llame un médico.
- Ingestión:** NO inducir el vómito o dar nada por boca debido a peligro de aspiración. Si la víctima está somnolienta o inconsciente y está vomitando, colóquela sobre su costado izquierdo con la cabeza hacia abajo. Consulte un médico de inmediato.
- Nota a médicos:** Peligro de aspiración. Tratar sintomáticamente.

---

---

### Sección 5: Medidas de Combate de Incendio

- Propiedades inflamables:** Según definición de la OSHA, este material es un líquido combustible de la Clase IIIB.
- |                              |              |                            |     |
|------------------------------|--------------|----------------------------|-----|
| Punto de inflamación:        | 205 F (PMCC) | Límite explosivo superior: | 5.0 |
| Temperatura de autoignición: | ND           | Límite explosivo inferior: | 0.7 |
- Medios adecuados de extinción:** Se recomienda producto químico seco, dióxido de carbono, espuma o spray de agua.
- Productos de combustión:** Óxidos de carbono
- Protección de bomberos:** Los bomberos deben usar equipos autónomos de respiración aprobados por el NIOSH como protección contra asfixia y posibles productos de descomposición tóxica. Se debe proveer protección de ojos y piel adecuada. Utilizar pulverización de agua para mantener frescos los recipientes expuestos al fuego y para eliminar los vapores que puedan resultar de la descomposición de productos. Los vapores son más pesados que el aire y pueden acumularse en áreas bajas. Si no se cierra el recipiente correctamente, puede reventar en el calor de un incendio.

---

---

### Sección 6: Medidas en Caso de Derrame Accidental

- Precauciones personales:** Use la protección personal recomendada en la Sección 8.

**Nombre del producto: Limpiador de Contacto HF™ (Granel) Número(s) de Producto: 02126**

Precauciones ambientales: Tomar precauciones para evitar la contaminación del suelo y aguas superficiales. No drenar hacia dentro de alcantarillas o al drenaje pluvial.

Métodos de contención y limpieza: Elimine las posibles fuentes de ignición. Hacer un dique para contener el derrame. Ventilar el área con aire fresco. Si ocurre en un lugar confinado o un área de circulación limitada de aire, los trabajadores de limpieza deben utilizar protección respiratoria adecuada. Recubrir o absorber el material derramado utilizando un absorbente diseñado para derrames químicos. Colocar los absorbentes usados en recipientes apropiados para residuos.

**Sección 7: Manejo y Almacenaje**

Procedimientos de manejo: No utilizar cerca de posibles fuentes de ignición. Proporcionar ventilación adecuada durante su uso. Evite inhalar vapores. Evite el contacto con piel y ojos. Use con cuidado en espacios confinados. Lávese las manos después de utilizar el producto y antes de consumir alimentos.

Procedimientos de almacenaje: Almacenar en un área seca y fresca fuera de la luz directa del sol. Mantenga los recipientes cerrados cuando no estén en uso. Asegúrese que el área de almacenaje tenga ventilación adecuada. Mantener alejado de materiales incompatibles.

Nivel de almacenaje de aerosol: ND

**Sección 8: Controles de Exposición/Protección Personal**

Directrices de exposición:

COMPONENTE	OSHA		ACGIH		OTRO		UNIDAD
	TWA	STEL	TWA	STEL	TWA	FUENTE	
Destilado liviano hidrotratado	NE	NE	NE	NE	NE		
N.E. – No establecido                      (c) – techo                      (s) – piel                      (v) – desocupado							

Controles de ingeniería: El área debe estar ventilada para proporcionar aire fresco. Utilizar escape local para evitar la acumulación de vapores. Utilizar medios mecánicos, si fuera necesario, para mantener los niveles de vapores por debajo de las directrices de exposición. Al trabajar en un espacio confinado, seguir las normas aplicables de la OSHA

Protección respiratoria: No se requiere para trabajo normal donde exista ventilación adecuada. Utilice respiradores de cartucho aprobados por NIOSH con cartuchos de vapor orgánico si los niveles de vapor son superiores a los límites de exposición. Use aparatos respiratorios autónomos en espacios confinados y emergencias.

Protección de ojos/rostro: Para condiciones normales, usar gafas de seguridad. Donde exista probabilidad razonable de contacto líquido, utilizar gafas a prueba de salpicaduras.

Protección de la piel: Usar guantes protectores tales como de neopreno o nitrilo. Asimismo, use ropa de protección completa en caso de contacto prolongado o repetitivo del líquido con la piel.

**Sección 9: Propiedades Físicas y Químicas**

Estado físico: líquido

Color: transparente

**Nombre del producto: Limpiador de Contacto HF™ (Granel) Número(s) de Producto: 02126**

Olor: leve a hidrocarburo  
Gravedad específica: 0.79  
Punto de ebullición inicial: 435 F  
Punto de congelamiento: No determinado para este producto  
Presión de vapor: < 0,01 mmHg a 68 F  
Densidad de vapor: 4.5 (aire = 1)  
Tasa de evaporación: < 1 (Butil acetato = 1)  
Solubilidad: insoluble en agua  
pH: ND  
Compuestos orgánicos volátiles    %peso:    0                    g/L:    0                    lbs./gal:    0

---

**Sección 10: Estabilidad y Reactividad**

Estabilidad: Estable  
Condiciones a evitar: Fuentes potenciales de ignición; temperaturas extremas  
Materiales incompatibles: Agentes oxidantes fuertes.  
Productos de descomposición peligrosa: Óxidos de carbono  
Posibilidad de reacciones peligrosas    No

---

**Sección 11: Información Toxicológica**

No se han realizado estudios toxicológicos de largo plazo para este producto. La siguiente información está disponible para componentes de este producto.

**EFFECTOS AGUDOS**

<u>Componente</u>	<u>Prueba</u>	<u>Resultado</u>	<u>Vía</u>	<u>Especie</u>
Destilado liviano hidrotratado	LD50	> 5 g/kg	Oral	Rata
Destilado liviano hidrotratado	LC50	> 5 mg/L/4H	Inhalación	Rata
Destilado liviano hidrotratado	LD50	> 2 g/kg	Dérmica	Conejo

**EFFECTOS CRÓNICOS**

Carcinogenicidad:

	<u>Componente</u>	<u>Resultado</u>
OSHA:	Ninguno enumerado	
IARC:	Ninguno enumerado	
NTP:	Ninguno enumerado	

Mutagenicidad: No hay datos disponibles

Otros: Ninguno

---

**Sección 12: Información Ecológica**

No se han realizado estudios ecológicos para este producto. La siguiente información está disponible para componentes de este producto.

Ecotoxicidad: Destilado liviano hidrotratado - 96 Hr LC50 Pimephales promelas: 45 mg/L (por

**Nombre del producto:** Limpiador de Contacto HF™ (Granel) **Número(s) de Producto:** 02126

aireado)  
Persistencia / Degradabilidad: No hay datos disponibles  
Bioacumulación / Acumulación: No hay datos disponibles  
Movilidad en el medio ambiente: No hay datos disponibles

---

### Sección 13: Consideraciones para la Eliminación

Eliminación: Este producto no es un residuo peligroso de la RCRA (ver 40 CFR Part 261.20 – 261.33). Si se mezcla este material con otros materiales, el residuo resultante debe evaluarse para determinar su clasificación de residuo. Los recipientes vacíos pueden reciclarse.

Toda actividad de eliminación debe cumplir con las normas federales, estatales y locales. Las normas locales podrán ser más rigurosas que las exigencias estatales o nacionales.

---

### Sección 14: Información de Transporte

Descripción adecuada para embarque:

US DOT (tierra): No regulado

Disposiciones especiales: Ninguno

---

### Sección 15: Información sobre Regulaciones

#### Federal de EE.UU.

Ley de Control de Sustancias Tóxicas (TSCA – Toxic Substances Control Act):

Todos los ingredientes figuran en el inventario de la TSCA o están exentos.

Ley Amplia de Respuesta, Compensación y Responsabilidad Ambiental (Comprehensive Environmental Response, Compensation and Liability Act - CERCLA):

Existen Cantidades Reportables (RQs) para los siguientes ingredientes: Ninguno

**Los derrames o liberaciones con pérdida de cualquier ingrediente en su RQ o en cantidades superiores requieren notificación inmediata al Centro Nacional de Respuesta (800-424-8802) y a su Comité Local de Planificación de Emergencias.**

Superfund Amendments Reauthorization Act (SARA) Título III:

Sección 302 Sustancias extremadamente peligrosas (EHS): Ninguno

Sección 311/312 Categorías de peligro:	Peligro de incendio	No
	Peligro reactivo	No
	Liberación de presión	No
	Peligro de problema de salud agudo	No
	Peligro de problema de salud crónico	No

Sección 313 Sustancias químicas tóxicas: Este producto contiene las siguientes sustancias sujetas a las exigencias de reporte de la Sección 313 del Título III de la ley "Superfund Amendments and Reauthorization Act" de 1986 y 40 CFR Parte 372:  
Ninguno

Ley del Aire Limpio

**Nombre del producto: Limpiador de Contacto HF™ (Granel) Número(s) de Producto: 02126**

Sección 112 Contaminantes de Aire Peligrosos (HAPs): Ninguno

**Normas estatales**

Ley de agua potable segura y cumplimiento de normas contra la toxicidad de California (California Safe Drinking Water and Toxic Enforcement Act) -Prop 65:

Este producto puede contener las siguientes sustancias químicas conocidas al Estado de California como causa de cáncer, defectos de nacimiento y otros daños reproductivos: Ninguno

Derecho a saber del Estado:

New Jersey: Ninguno  
Pennsylvania: Ninguno  
Massachusetts: Ninguno  
Rhode Island : Ninguno

**Información normativa adicional:** Este producto cumple con las normas COV de Productos de Consumo de California como Limpiador Electrónico.

---

**Sección 16: Otras Informaciones**

NFPA: Salud: 1 Inflamabilidad: 1 Reactividad: 0  
HMIS: Salud: 1 Inflamabilidad: 1 Reactividad: 0 PPE: B

Preparado por: Michelle Rudnick  
CRC No.: 493A  
Fecha de revisión: 01/4/2007

Cambios desde última revisión: Fórmula nueva

La información que este documento contiene se refiere al material específico como fue suministrado. Podrá no ser válida para este material si se lo usa combinado con cualquier otro material. Al mejor entender de CRC Industries, esta información es precisa o ha sido obtenida de fuentes que CRC considera precisas. Antes de utilizar cualquier producto, lea todas las advertencias e instrucciones en la etiqueta.

CAS:	Servicio Abstracto Químico	NA:	No Aplicable
ppm:	Partes por millón	ND:	No determinado
TCC:	Vaso cerrado de Tagliabue	NE:	No establecido
PMCC:	Vaso cerrado de Pensky-Martens	g/L:	gramos por litro
PPE:	Equipos de protección personal	lbs./gal:	libras por galón
TWA:	Promedio ajustado por el tiempo	STEL:	Límite de exposición a corto plazo
OSHA:	Administración de Seguridad y Salud Ocupacionales		
ACGIH:	Conferencia Americana de Higienistas Industriales Gubernamentales		
NIOSH:	Instituto Nacional de Seguridad y Salud Ocupacionales		